115 — 14

FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIEME DU CA

Province Ontario — District No. 116 Prince Edward S. District No. 9 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 3 — {in / dans} Hallowell Township — (City, town, village, township or parish. / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 6

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par — Elijah Hustler — {Enumerator. / Recenseur.} — June 15 — 11

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RESIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.							INSURANCE ISSUED AT DATE. / ASSURANCES EN VIGUEUR À DATE			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.						INFIRMITIES. / INFIRMITÉS.	
Dwelling-House. / Maison habitée.	Family, Reckoning from preceding dwelling-house visited. / Famille, Relevage des maisons habitées précédemment.	Name of each person in family, boarder or lodger. / Nom de chaque personne dans la famille, le logeage ou l'hôtel.	Place of Abiding. (Township or municipality, town or village. Enough information should be given to identify correctly. If in township or parish, street, and house number if in city, town or village. In other localities, name of post office.) / Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Assez de renseignements doivent être donnés pour identifier correctement. Si dans un canton ou paroisse, rue et No. de la maison si dans une cité, ville ou village. Dans les autres localités, le nom du bureau de poste.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Whether married, widowed, divorced or legally separated. / Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si au Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration into Canada. / Pour les immigrés. Année de l'immigration au Canada.	Year of naturalization, if necessary. / Pour les étrangers, année de la naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi secondaire, autre que l'emploi principal ou le métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Whether in receipt of pension from any private or public institution. / Touche-t-il une pension d'une institution privée ou publique?	State where person is employed, as "On farm," "In factory," "In office," "In mine," etc. / Mentionner où la personne est employée, comme "Sur la ferme," "Dans une manufacture," "Au bureau," "Dans une mine," etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. / Nombre de semaines employé à l'emploi principal ou au métier.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade, if any. / Semaines employé à un autre emploi que l'emploi principal ou le métier.	Hours per working day (or week or month) at chief occupation. / Heures de travail par jour (ou par semaine ou par mois) à l'emploi principal.	Hours per working time at other than chief occupation, if any. / Heures de travail par temps à un autre emploi que l'emploi principal.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Total earnings in 1910 from other occupation or trade, if any. / Gain total en 1910 provenant des autres emplois ou métiers, s'il y en a.	Date of cessation of the last employment. / Date de la cessation du dernier emploi.	Days Idle. / Jours de chômage.	Age at nearest birthday. / Age au plus proche anniversaire.	Cost of insurance in current year. / Coût de l'assurance (des primes) pour l'année courante.	Months at school in 1910. / Nombre de mois à l'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue ordinairement parlée.	Can (a) speak English, (b) speak French, (c) read, (d) write. / Sait (a) parler anglais, (b) parler français, (c) lire, (d) écrire.	Infirmities. / Infirmités.	
Dwellings. / Maisons habitées.	Families. / Familles.	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
76	76	Ross Robert	6-16 W 2nd	M	Head	M	April	1852	58				English	Canada	Methodist	Farmer		0	900		Farm	52		60		900												
		" Harriet	"	F	Wife	M	Feb	1852	58				English	Canada	Methodist	None																						
		" Norman	"	M	Son	S	Sept	1882	27				English	Canada	Methodist	Farmer		0	900		Farm	34		60		500												
		" Maud	"	F	Daughter	S	Jan	1891	19				English	Canada	Methodist	None																						
		" Ida	"	F	"	S	Oct	1892	18				English	Canada	Methodist	None																						
		" Ada	"	F	"	S	Jan	1901	10				English	Canada	Methodist	None																						
		" Florence	"	F	"	S	Sept	1902	8				English	Canada	Methodist	None																						
		" Walter	"	M	Son	S	Dec	1904	6				English	Canada	Methodist	None																						
		" Willie	"	M	"	S	Mar	1907	3				English	Canada	Methodist	None																						
		" Ellsworth	"	M	"	S	April	1910	1				English	Canada	Methodist	None																						
		" Sarah	"	F	Mother	W	Jan	1826	84				English	England	Methodist	None																						
77	77	Matthewson Wm H	14-1 W 2nd	M	Head	M	April	1855	55				English	Canada	Presb	Farmer		0	00		Farm																	
		" Mary	"	F	Wife	M	Oct	1851	59				English	Canada	Presb	None																						
		Lazarus Frank	"	M	Father	W	Feb	1824	86				English	Canada	Presb	None																						
		" Bessie	"	F	Sister	S	Dec	1860	50				English	Canada	Presb	None																						
78	78	Steenburg Wilbert	1 W 2	M	Head	M	Dec	1876	34				English	Canada	Methodist	Farmer		0	00		Farm																	
		" Esther	"	F	Wife	M	Feb	1879	32				English	Canada	Methodist	None																						
		" Theodore	"	M	Son	S	Aug	1901	9				English	Canada	Methodist	None																						
		" Edgar	"	M	"	S	Nov	1902	8				English	Canada	Methodist	None																						
		" Percy	"	M	"	S	May	1909	2				English	Canada	Methodist	None																						
79	79	Williams Rockel	7-1 W 2	M	Head	M	June	1868	42				English	Canada	Methodist	Farmer		0	00		Farm																	
		" Harold	"	M	Son	S	Aug	1891	19				English	Canada	Methodist	Teacher		9	00		Farm	40		30		420												
80	80	Taylor Walter	7 W 2	M	Head	M	Dec	1870	40	England	1905		English	England	Church of England	Labourer		0	900		Farm	52		70		700												
		" Florence	"	F	Wife	M	Sept	1877	33	"	1905		English	Canada	Church of England	None																						
		" Florence	"	F	Daughter	S	May	1896	15	"	1905		English	Canada	Baptist	None																						
		" Walter	"	M	Son	S	Nov	1898	11	"	1905		English	Canada	Baptist	None																						
		" Edward	"	M	"	S	Aug	1902	8	"	1905		English	Canada	Baptist	None																						
		" Charles	"	M	"	S	Nov	1904	6	"	1905		English	Canada	Baptist	None																						
81	81	Millen Henry	5-6 W 2	M	Head	M	Oct	1858	54				English	Canada	Methodist	Farmer		0	00		Farm																	
		" Maud	"	F	Wife	M	Mar	1878	33				English	Canada	Methodist	None																						
		" Ella	"	F	Daughter	S	Oct	1896	14				English	Canada	Methodist	None																						
		" Vera	"	F	"	S	Mar	1899	11				English	Canada	Methodist	None																						
		" Ila	"	F	"	S	Mar	1904	5				English	Canada	Methodist	None																						
		" Cecil	"	M	Son	S	Jan	1910	1				English	Canada	Methodist	None																						
82	82	Miller John L	6-1 W 2	M	Head	M	July	1852	58				English	Canada	Methodist	Farmer		0	00		Farm																	
		" Agnes	"	F	Wife	M	Jan	1857	53				English	Canada	Methodist	None																						
		" Sherman	"	M	Son	S	Nov	1891	19				English	Canada	Methodist	Farmer		0	00		Farm																	
		Meikle Catherine	"	M	Lodger	W	May	1870	40				English	Canada	Methodist	None																						
		" Annie	"	F	Lodger	M	Jan	1879	31				English	Canada	Methodist	None																						
83	83	Miller Edward	5-6-1 W 2	M	Head	M	Nov	1862	48	England	1879		English	Canada	Methodist	Blacksmith		0	00		Farm																	
		" Eliza	"	F	Wife	M	Aug	1857	53				English	Canada	Methodist	None																						
		" Watson	"	M	Son	S	Apr	1883	27				English	Canada	Methodist	Labourer		7	00		Farm	24		60		250												
		" Evangeline	"	F	Daughter	S	June	1894	16	England	1895		English	Canada	Presbyterian	None																						
		" Ruth	"	F	Daughter	S	Sept	1901	9	"			English	Canada	Methodist	None																						
84	84	Way William	6-1 W 2	M	Head	M	Nov	1855	55				English	Canada	Methodist	Labourer		0	00		Farm	30		60		150												
		" Hannah	"	F	Wife	M	May	1857	53				English	Canada	Methodist	None																						
		Lunch Elizabeth	"	F	Mother	W	April	1826	84				English	Canada	Methodist	None																						
		Lauder Mary	"	F	Sister	S	Dec	1849	14				English	Canada	Methodist	None																						
		" John	"	M	Boarder	S	May	1891	19				English	Canada	Methodist	None																						